

HOTEL JASON

★★★★ STVORENÝ PRE ODDYCH

OTVÁRACIE HODINY

OPENING HOURS

Nedeľa - Štvrtok

Sunday-Thursday

11:00-21:00

Piatok - Sobota

Friday-Saturday

11:00-22:00

Dobre a zdravo a. s.
Vršatské Podhradie 86
018 52 Vršatské Podhradie

Prevádzka: Wellness Hotel Jason ****
*Establishment: Wellness Hotel Jason ****

Zodpovedný vedúci: Bc. Boris Repák
Responsible manager: Bc. Boris Repák

Jedálny lístok
Menu

Predjedlo:
Starters

80 g **Tatarák z jeleňa, bryndza, žĺtkový krém, borievka, mastné / suché hrianky** (1,3,7, 10)
Venison tartare, bryndza sheep cheese, egg yolk cream, juniper, fried / dry toast /

20,90 €

70 g **Tekvicová panna cotta, marinované huby, tymian, lieskovce** (3,7,8)
Pumpkin panna cotta, marinated mushrooms, thyme, hazelnuts

13,90 €

Polievka:
Soups

0,25 l **Polievka podľa dennej ponuky**
Soup according to daily offer

5,90 €

0,25 l **Silný slepačí vývar, mäso, zelenina, rezance**
Rich chicken broth, meat, vegetables, noodles

5,60 €

Hlavné jedlo:

Main courses

160 g **Flat Iron steak, zapečené zemiakové lupienky, údený syr, cibuľka, brandy omáčka** (1,3,7,9)
Flat Iron steak, baked potato chips, smoked cheese, onion, brandy sauce

27,90 €

250 g **Konfitovaná kačica, červená kapusta, gaštanová knedľa, lokša, pomaranč** (1,3,7,9)
Confit duck, red cabbage, chestnut dumpling, potato flatbread, orange

25,90 €

300 g **Zapečené lasagne, jeleň, koreňová zelenina, syr Vršatec** (1,3,7)
Baked lasagna, venison, root vegetables, Vršatec cheese

18,90 €

160 g **Kuracie supreme, tekvica, brokolica, kel, Irsai Oliver** (7,12)
Chicken supreme, pumpkin, broccoli, kale, Irsai Oliver

18,90 €

150 g **Glazovaný bravčový bôčik, šalotka, zemiakovo-chrenové pyré** (7,9)
Glazed pork belly, shallot, potato and horseradish puree

16,90 €

350 g **Bryndzové halušky, slanina, jarná cibuľka, zákvas** (1,3,7)
Bryndza sheep cheese dumplings, bacon, spring onion, fermented sour milk

11,90 €

Náš BESTSELLER:
Our Bestseller

130 g **Vysmážaný syr z Agrofarmy Červený kameň, naše hranolky, tatárska omáčka** (1,3,7,10)
Fried cheese from Agrofarmy Červený kameň, our homemade fries, tartar sauce

11,90 €

Bezmäsité jedlá:
vegetarian food

300 **Krémová bryndzová pohánka, grilovaná čakanka, med, marinované sladkokyslé hríbiky, slaný syr** (7,9)
Creamy bryndza buckwheat, grilled chicory, honey, marinated sweet and sour mushrooms, salted cheese

14,90 €

Dezert:
Dessert

90 g **Gaštany, karamel, káva, škorica** (7)
Chestnuts, caramel, coffee, cinnamon

8,90 €

Objednávky na jedlo príjmame do 20:00. Ceny v jedálnom lístku sú uvedené s DPH a platné od 1.1.2026

We accept food orders until 8:00 p.m. The prices on the menu include VAT and are valid from 1.1.2026

Prajeme Vám dobrú chuť !

HOTEL JASON

★★★★ STVORENÝ PRE ODDYCH

NÁPOJOVÝ LÍSTOK */ BEVERAGE MENU*

APERITÍVY */ APERITIFS*

0,75 l	Mionetto	23,00 €
0,75 l	G.H. MUMM	129,00 €

DESTILÁTY */ SPIRITS*

0,04 l	Borovička Juniperus *(Juniper Brandy)*	3,30 €

Elent Distillery

0,04 l	Pravá Slivovica *(Genuine Plum Brandy)*	4,50 €
0,04 l	Pravá Višňovica *(Genuine Cherry Brandy)*	4,50 €
0,04 l	Pravá Hruškovica *(Genuine Pear Brandy)*	4,50 €

VODKA

0,04 l	Absolut	3,50 €
0,04 l	Absolut Elyx	5,60 €

GIN

0,04 l	Beefeater	3,60 €
0,04 l	Beefeater Pink	3,60 €
0,04 l	Malfy, Rosa/Arancia/Con Limone	5,50 €
0,04 l	Monkey 47	6,50 €

RUM

0,04 l	Havana Club Añejo 3 Años	3,50 €
0,04 l	Havana Club Especial	4,20 €
0,04 l	Bumbu	5,60 €
0,04 l	Bumbu XO	6,40 €
0,04 l	La Hechicera	6,80 €
0,04 l	La Hechicera Banana	7,60 €

KOŇAK & BRANDY / *Cognac & Brandy*

0,04 l	Ararat 10 YO	5,20 €
0,04 l	Martell VS	5,70 €
0,04 l	Martell VSOP	7,90 €
0,04 l	Martell XO	19,40 €

TEQUILA

0,04 l	Olmeca Blanco	3,50 €
0,04 l	Olmeca Reposado	3,50 €

WHISKEY & WHISKY

0,04 l	Jameson	4,00 €
0,04 l	Jameson Black Barrel	5,30 €
0,04 l	The Glenlivet 12YO	7,40 €
0,04 l	Ballantines	4,00 €
0,04 l	The Deacon	6,20 €
0,04 l	Chivas Regal 12YO	6,80 €
0,04 l	Chivas Regal 18YO	8,60 €
0,04 l	Royal Salute 21	16,50 €

LIKÉRY

0,04 l	Becherovka	3,60 €
0,04 l	Jägermeister	4,00 €
0,04 l	Fernet Stock	3,20 €
0,04 l	Baileys	3,70 €
0,04 l	Tatranský čaj/ Tatra Tea	4,30 €
0,04 l	Campari	3,20 €

MIEŠANÉ NÁPOJE / COCKTAILS

0,10 l	Borlet (Borovička, limetka, simple sirup)	7,20 €
0,10 l	Negroni (Gin, Campari, Martini Rosso)	7,90 €
0,10 l	Cosmopolitan (Vodka, Cointreau, cranberry)	7,90 €
0,20 l	Aperol Spritz (Aperol, prossecco, soda)	6,90 €
0,20 l	Hugo (Prossecco, baza, mäta, soda)	6,90 €
0,30 l	Gin & Tonic (Gin, tonic, citrus)	6,90 €
0,30 l	Mojito (Rum, mäta, limetka, cukor, sóda)	7,20 €
0,30 l	Virgin Mojito	6,20 €

PIVO / *BEER*

0,30 l	Pilsner Urquell	3,60 €
0,50 l	Pilsner Urquell	4,50 €
0,30 l	Šariš 10°	2,90 €
0,50 l	Šariš 10°	3,30 €
0,30 l	Birell pomelo grep	3,00 €
0,50 l	Birell pomelo grep	3,90 €
0,50 l	Birell nealko fľ.	3,60 €

LIMONÁDY / *LEMONADES*

1,00 l Džbán vody s citrónom 4,20 €
(Jug of water with lemon)

0,30 l Voda s citrónom 2,00 €
(Water with lemon)

1,00 l Čierna baza a mäta / *Elderflower & Mint* 8,50€
(mäta, citrónová šťava, voda / sóda, sirup)
(mint, lemon juice, water/ soda-water, syrup)

1,00 l Červený grep a bazalka / *Red Grapefruit & Basil* 8,50€
(červený grep, bazalka, citrón,sóda)
(red grapefruit, basil lemon, soda-water)

KÁVA A ČAJ / *COFFEE AND TEA*

8g	Ristretto / Espresso / Lungo	3,20 €
16g	Espresso doppio	4,80 €
8g	Espresso Macchiato	3,50 €
8g	Cappuccino	3,90 €
8g	Latte Macchiato	4,20 €
16g	Flat white	5,00 €
8g	Zalievaná káva / *Poured coffee*	3,20 €
8g	Viedenská káva / *Viennese coffee*	4,20 €

0,30 l	Čaj sypaný	3,10 €
0,30 l	Čaj z čerstvej mäty / zázvoru	3,50 €
20g	Med. Porciovaný / *Honey*	0,60 €
0,02 l	Mlieko do kávy / *Milk fot coffee*	0,30 €

NEALKOHOLICKÉ NÁPOJE / *SOFT DRINKS*

0,30 l	Kofola	2,60 €
0,50 l	Kofola	3,10 €
0,20 l	Coca Cola / Coca Cola zero	3,50 €
0,33 l	Tatranská minerálka nesýtená	3,20 €
0,35 l	Tatranská minerálka premium	3,20 €
0,70 l	Tatranská minerálka nesýtená	4,90 €
0,75 l	Tatranská minerálka premium	4,90 €
0,33 l	Budiš perlivá	3,00 €
0,25 l	Vinea biela / červená	3,50 €
0,25 l	Cappy – jablko, multi, pomaranč, jahoda	3,60 €
0,25 l	Tonic Kinley	3,50 €
0,25 l	Tonic Kinley ružový	3,50 €
0,20 l	Voda *(Water)*	0,70 €
0,50 l	Hroznová šťava biela / červená *(Red/ White grape juice)*	4,90 €
0,25 l	Red Bull	4,30 €

HORÚCE NÁPOJE / *HOT BEVERAGES*

0,23 l **Višňovica – horúci punč** **6,90 €**

Hrejivý ovocný punč s chuťou višní, červeného vína a citrusov, doplnený vôňou zimného korenia.

Sour Cherry Schnapps – hot punch

A warming fruit punch with the flavor of sour cherries, red wine, and citrus, complemented by the aroma of winter spices.

0,23 l **Horúci Tatranský Chai** **6,90 €**

Hrejivý nápoj s výraznou chuťou Tatranského čaju, osviežujúcim pomarančom a voňavým chai korením, doplnený sušenými brusnicami.

Hot Tatra Chai

A warming drink with the distinct taste of Tatratea, refreshing orange, and fragrant chai spices, complemented by dried cranberries.

0,23 l **Chai Latte** **5,90 €**

Jemné krémové latte s aromatickou chuťou chai korenia, doplnené espressom, škoricou a jemným nádychom badiánu.

Chai Latte

A delicate, creamy latte with the aromatic flavor of chai spices, complemented by espresso, cinnamon, and a subtle hint of star anise.

0,23 l **Pumpkin Spice** **5,90 €**

Hrejivý tekvicový nápoj s lahodným tekvicovým pyré, espressom a voňavým korením, ozdobený šľahačkou a tekvicovými jadierkami.

Pumpkin Spice

A warming pumpkin drink with delicious pumpkin puree, espresso, and fragrant spices, garnished with whipped cream and pumpkin seeds.

0,23 l **Horúca čokoláda – horká alebo mliečna** **6,90 €**

Hustá, krémová horúca čokoláda podľa vášho výberu – horká s intenzívnou kakaovou chuťou alebo jemná mliečna. Ozdobená marshmallow a čokoládovými hoblinkami.

Hot Chocolate – dark or milk

A thick, creamy hot chocolate of your choice – dark with an intense cocoa flavor or smooth milk chocolate. Garnished with marshmallows and chocolate shavings.

Vínna karta
Wine card

Vinárstvo GOLGUZ
Winery GOLGUZ

GOLGUZ

Malokarpatská vinohradnícka oblasť / ***Small Carpathian wine region***

0,75 l **Rizling Vlašský** suché, **19,90 €**

Voňa je citrusovo-grepová s nádychom prezretej hrušky.
Odporúčame podávať k cestovinám so smotanovou omáčkou alebo bielym rybám.

***Welschriesling** dry,*

The aroma is citrus - grapefruit with a hint of overripe pear.
Recommended to serve with pasta with cream sauce or white fish.

0,75 l **Irsai Oliver** suché, **18,70 €**

Intenzívna bazovo-korenistá aróma, sladkastá dochuť.
Odporúčame podávať k paštétam alebo terinám.

***Irsai Oliver** dry,*

Intense elderflower-spicy aroma, with a sweet finish aftertaste.
Recommended to serve with pâtés or terrines.

0,75 l **Frankovka modrá rosé** suché, **18,70 €**

Chuť má krásnu kyselinku a je plná tónov lesných jahôd a malín.
Odporúčame k ovocným šalátom, grilovanému kuraciemu mäsu a koziemu syru.

***Blaufränkisch rose** dry,*

The taste has a lovely acidity and is full of notes of wild strawberries and raspberries. Recommended for fruit salads, grilled chicken and goat cheese.

0,75 l **Zweigeltrebe** suché, **19,90 €**

Víno s chuťou čerešní a višní, čokoládový podtón.
Odporúčame k pečenému prasiatku, tvrdým syrom, pizze a špagetám.

***Zweigeltrebe** dry,*

A wine with a taste of cherries, a pleasant chocolate undertone.
Recommended with roast suckling pig, hard cheeses, pizza and spaghetti.

0,75 l **Frankovka modrá** suché, **18,70 €**

Chuť je jemne korenistá s ľahkou trieslovinou.
Odporúčame podávať k cestovinám, divine alebo paštétam.

***Blaufränkisch** dry,*

The taste is slightly spicy with a light tannin.
Recommended to serve with pasta, game meat or patés.

Vinárstvo RARIGA

Winery RARIGA

RARIGA
vinárstvo
z modry

Malokarpatská vinohradnická oblasť / ***Small Carpathian wine region***

0,75 l **Rizling rýnsky Lorencár** suché, **30,00 €**

Jemný broskyňový buket. Vhodné k bielemu mäsu a syrom.

Rhine Riesling Lorencár *dry,*

Delicate peach bouquet. Suitable for poultry meat.

0,75 l **Rizling rýnsky Šarkaperky** suché, **39,00 €**

Plná chuť medovo-ovocných tónov s broskyňovou arómou.
Vhodné k bielemu mäsu a syrovým výrobkom.

Rhine Riesling Šarkaperky *dry,*

Full-tasting honey-fruity notes with a peachy aroma.
Suitable for poultry meat and cheese products.

0,75 l **Veltlínske zelené** suché, **29,50 €**

Plná chuť s mandľami na pozadí. Výborne sa hodí k tradičnej slovenskej kuchyni, studeným predjedlám a jemným syrom.

Grüner Veltliner *dry,*

Full-tasting with almonds in the background.
Suitable for traditional Slovak cusine, cold appetizers and mild cheeses.

0,75 l **Rulandské šedé** suché, **34,00 €**

Ľahká medová chuť s nádychom citrusov.
Odporúčame kombinovať s rybami, hydinou, pečeným mäsom a k syrom.

Pinot Gris *dry,*

Light honey taste with a hint of citrus. Recommended to pair with dishes such as fish, poultry, roasted meats and cheeses.

Vinárstvo RARIGA

Winery RARIGA

RARIGA
vinárstvo
z modry

Malokarpatská vinohradnická oblasť / ***Small Carpathian wine region***

0,75 l **Cabernet Sauvignon rosé** polosuché, **30,00 €**

Svieža ovocná aróma s chuťou čerstvých jahôd a lesného ovocia.
Vhodné k ľahkým letným šalátom a morským rybám.

Cabernet Sauvignon rosé *semi-dry,*

Freshfruity aroma with the taste offresh strawberries andforest fruits.
Suitable for light summer salads and seafood.

0,75 l **Dunaj barrique** suché, **47,00 €**

Výrazná chuť lesného ovocia a čokolády podporená zrením 12 mesiacov.
Vhodné k špecialitám z diviny, tvrdým zrejúcim syrom a tmavému mäsu.

Dunaj barrique *dry,*

Distinctive flavour offorestfruits and chocolate supported by 12 months of ageing.
Suitable for game specialities, hard-ripened cheeses and dark meats.

0,75 l **Frankovka modrá barrique** suché, **39,00 €**

Charakteristická ovocná chuť s jemnou čokoládovo-višňovou vôňou.
Vhodné k tmavému mäsu, údeným syrom a cestovinám.

Blaufränkisch barrique *dry,*

Characteristic fruity taste with a delicate chocolate-cherry aroma.
Suitablefor dark meats, smoked cheeses and pasta.

Vinárstvo LUKAB

Winery LUKAB

Malokarpatská vinohradnická oblasť / ***Small Carpathian wine region***

0,75 l **Rizling rýnsky** suché, **21,00 €**

Vôňa čerstvej citrusovej kôry s jemnými kvetovými náznakmi.
Vhodné k rybám, hydinovému mäsu a zeleninovým šalátom.

***Rhine riesling** dry,*

Aroma of fresh citrus peel with subtle floral hints.
Suitable for fish, poultry meat and vegetable salads.

0,75 l **Tramín červený** polosladké, **21,00 €**

Plná a bohatá chuť s vyváženou kyselinkou s náznakom medovosti.
Vhodné k predjedlám, korenistým či exotickým jedlám.

***Red traminer** semi sweet,*

Full-tasting with balanced acidity and a hint of honeyiness.
Suitable for appetizers, spicy or exotic dishes.

0,75 l **Rulandské biele** suché, **21,00 €**

Jemná kvetinová vôňa s nádychom chlebovinky, plná a elegantná chuť.
Odporúčame k mäsitým jedlám, údeným rybám a k plesňovým syrom.

***Pinot Blanc** dry,*

Delicate floral aroma with a hint of breadiness, full-bodied and elegant taste.
Recommended for meat dishes, smoked fish and mould cheeses.

Vinárstvo LUKAB

Winery LUKAB

Malokarpatská vinohradnická oblasť / ***Small Carpathian wine region***

0,75 l **Frizzante Müller Thurgau** extra brut **20,00 €**

Ľahké jemne aromatické víno s harmonicky zladenou chuťou kyselinky.
Vynikajúca voľba pri výbere aperitívu.

Frizzante Müller Thurgau *extra brut,*

A light, delicately aromatic wine with harmoniously matched acidity.
An excellent choice for an aperitivo.

0,75 l **Cabernet Sauvignon rosé** suché, **20,00 €**

Má svieže ovocné tóny jahôd a malín, s jemnou kyselinkou.
Hodí sa k ľahkým predjedlám, grilovanému mäsu, šalátom alebo paštétam.

Cabernet Sauvignon rose *dry,*

It has fresh and fruity notes of strawberries and raspberries,
with a fine acidity. Suitable for light starters, grilled meats, salads or patés.

0,75 l **Rulandské modré** suché, **20,00 €**

Chuť a vôňa obsahujú ovocie ako maliny, jahody, brusnice a iné čierne ovocie.
Je vhodné k pečenému mäsu, divine, hydine či jedlám z húb.

Pinot Noire *dry,*

The taste and aroma contain fruits such as raspberries and other black fruits.
Suitable for roast meat, game, poultry or mushroom dishes.

Vinárstvo ČACHTICKÉ CHOTÁRE

Winery ČACHTICKÉ CHOTÁRE

ČACHTICKÉ CHOTÁRE

Malokarpatská vinohradnická oblasť / ***Small Carpathian wine region***

0,75 l **Pálava** polosladká, **21,00 €**

Jemná vôňa s pikantne korenistým a jemným medovým tónom žltého ovocia.
Odporúčame k bravčovému mäsu, kozím a ovčím syrom.

***Pálava** semi sweet,*

Delicate aroma with a spicy pepper and delicate honey note of yellow fruits.
Recommended with pork, goat and sheep cheeses.

0,75 l **Rulandské šedé** polosuché, **21,00 €**

Jemne drevitá a korenistá chuť.
Odporúčame k Caesar šalátu, cestovinám, rizotu a k syrom.

***Pinot Gris** semi-dry,*

Delicately Woody and spicy taste. Recommended with Caesar salad and cheeses.

0,75 l **Elixír Mladosti** **21,00 €**

Víno nádhernej zlatistej farby s elegantnou vôňou medu, hrozienok a kvetov.

Elixír Mladosti

A wine of beautiful golden color with an elegant aroma
of honey, raisins, and flowers.

0,75 l **Frizzante Sauvignon** polosladké, **21,00 €**

Svieže šumivé víno s citrusovo-egrešovou vôňou a jemnými bylinkovými tónmi.

***Frizzante Sauvignon** semi sweet,*

A fresh sparkling wine with a citrus-gooseberry aroma and delicate herbal notes.

Vinárstvo ČACHTICKÉ CHOTÁRE

Winery ČACHTICKÉ CHOTÁRE

ČACHTICKÉ
CHOTÁRE

Malokarpatská vinohradnická oblasť / ***Small Carpathian wine region***

0,75 l **Frizzante Rulandské modré** polosladké, **21,00 €**

Vo vôni a chuti dominuje drobné červené ovocie,
dochuť je svieža s jemným perlením.

Frizzante Pinot Noir *semi-sweet,*

The aroma and flavor are dominated by small red fruits,
with a fresh finish and delicate effervescence.

0,75 l **Merlot Premium Bathory** suché, **40,50 €**

Víno je známe plnou chuťou s tónmi čiernych ríbezlí, sliviek,
doplnenou o korenisté noty a stopy tabaku.

Merlot Premium Bathory *dry,*

The wine is known for its full flavor with notes of blackcurrants and plums,
complemented by spicy nuances and hints of tobacco.

0,75 l **Black Elisabeth** suché, **40,50 €**

Odroda Merlot a Pinot Noir. Zrelé červené lesné ovocie,
likérové tóny, vianočné korenie.

Black Elisabeth *dry,*

Variety: Merlot and Pinot Noir. Ripe red forest fruits,
liqueur notes, Christmas spices.

Výber slovenských prémiových vín

Selection of Slovak premium wines

0,75 l **Pesecká Leánka** suché, Frtus Winery, **26,00 €**

Aromatický výbuch sladkých tónov broskýň s nádychom červeného grepu.

***Pesecká** Leánka dry, Frtus Winery*

An aromatic explosion of sweet peach notes, with a hint of red grapefruit.

0,75 l **Milia** suché, vinárstvo Šimonovič, **34,00 €**

Bohatá vôňa plná kvetov, ovocia, vanilky a iných prekrásnych tónov,
ale aj vanilke či karameli. Mohutná a plná chuť pohladí každého milovníka vín.

***Milia** dry, Simonoviö winery*

A rich fragrance full of flowers, fruits, vanilla and other beautiful notes.

0,75 l **Noria** suché, Frtus Winery, **34,00 €**

Osviežujúca chuť čerstvého hrozna so stredne dlhou dochuťou
s dotykom muškátového orecha.

***Noria** dry, Frtus Winery*

Refreshing taste offresh grapes with a medium-long aftertaste
with a touch of nutmeg.

0,75 l **Travel** polosuché, vinárstvo Malé divy, **34,00 €**

Víno vzniklo z odrôd Tramín a Veltlín. Je svieže a zároveň plné,
aromatické, ovocné, korenisté a medové

***Travel** semi-dry, Malé divy Winery*

The wine was made from TRAmin and VELtLin varieties.
It is fresh and full-bodied at the same time, aromatic, fruity, spicy and honeyed.

Výber slovenských prémiových vín

Selection of Slovak premium wines

0,75 l **Breslava** suché, vinárstvo Šimonovič, **32,00 €**

Intenzívna a omamná vôňa, s chuťou grepovej šťavy.

***Breslava** dry, Šimonovič Winery*

Intense and intoxicating aroma, with a taste of grapefruit juice.

0,75 l **Chardonnay Private Reserve** suché, **46,00 €**
vinárstvo Miro Fondrk,

Víno postavené na exotickom ovocí, kvetoch, medových tónoch,
ale aj vanilke či karameli. Mohutná a plná chuť pohladí každého milovníka vín.

***Chardonnay Private Reserve** dry,*
Miro Fondrok winery

A wine built on exotic fruits, dried flowers, honey notes,
but also vanilla and caramel. The powerful and full-bodied flavour
will caress the soul of every wine Lover.

0,75 l **Hron** suché, vinárstvo Miro Fondrk, **47,00 €**

Víno plné lesného ovocia, horkej čokolády a talianskeho espressa.
V chuti bohaté a plné so kyselinkou a s dlhou a čistou dochuťou.

***Hron** dry, Miro Fondrok winery*

A wine full offorest fruits, dark chocolate and Italian espresso.
Rich and full-bodied on the palate with juicy acidity and a Long, clean finish.

ZOZNAM ALERGÉNOV

ALLERGEN LIST

1 Obilniny obsahujúce lepok
pšenica, raž, jačmeň, ovos, špalda, kamut alebo ich hybridné odrody a výrobky z nich
1 Cereals containing gluten: wheat, rye, barley, oats, spelt, kamut, or their hybrid varieties, and products made from them

2 Kôrovce a výrobky z nich
2 Crustaceans and products there of

3 Vajcia a výrobky z nich
3 Eggs and products there of

4 Ryby a výrobky z nich
4 Fish and products there of

5 Podzemnica olejná (arašidy) a výrobky z nich
5 Peaunuts and products there of

6 Sójové bôby (sója) a výrobky z nich
6 Soybeans (soya) and products there of

7 Mlieko a výrobky z neho
7 Milk and products there of

8 Škrupinové plody mandle, lieskové orechy, vlašské orechy, para orechy, pistácie, makadamové orechy a výrobky z nich
8 Nuts: almonds, hazelnuts, walnuts, cashews, pecans, pistachios, macadamia nuts, and products thereof

9 Zeler a výrobky z neho
9 Celery and products there of

10 Horčica a výrobky z nej
10 Mustard and products there of

11 Sezamové semená (sezam) a výrobky z neho
11 Sesame seeds and products there of

12 Oxid siričitý a siričitany v koncentráciách vyšších ako 10mg /kg, ml/kg (vyjadrené SO2)
12 Sulphur dioxide and sulphites in concentrations greater than 10 mg/kg, ml/kg (expressed as SO2)

13 Vlčí bôb (lupina) a výrobky z neho
13 Lupin and products there of

14 Mäkkýše a výrobky z nich
14 Molluscs and products there of

Neodporúča sa, aby tepelne nespracované mäso a vajcia konzumovali deti, tehotné a dojčiace ženy a osoby s oslabenou imunitou.

It is not recommended that uncooked meat and eggs be consumed by children, pregnant and lactating women and immunocompromised persons.

Ochutnajte a odneste si od nás svoj kúsok TRADÍCIE.

Taste and take away your piece of TRADITION.

Syrové výrobky AGROFARMA Červený Kameň

Dairy products AGROFARMA Červený Kameň

Syr Vršatec/ *Cheese Vršatec*

Porciovaný, extra tvrdý, zrejúci, polotučný, prírodný syr parmezánového typu, vyrobený so surovým mliekom.

Portioned, extra hard, ripened, semi-fat, natural parmesan type cheese, made with raw milk.

Gazdovské pareničky/ *Farmer's pareničky*

(údené/neúdené)
(smoked/unsmoked)

Gazdovský biely syr/ *Farmhouse white cheese*

Polomäkký, zrejúci, plnotučný syr, vyrobený z poctivého kravského mlieka Bielych Karpát, variant gréckeho syra Feta.

Semi-soft, ripened, full-fat cheese, made from honest cow's milk White Carpathians, a variant of Greek Feta cheese.

Zákvas

Zakysané kravské mlieko z Bielych Karpát.

Sour cow's milk from the White Carpathians

Gazdovský pološtiepok, Bryndza plnotučná, Gazdovské maslo a iné...

Frizzante Edícia Jason od vinárstva Lukab/ *Frizzante Edition Jason from the winery Lukab*

(Suché, polosladké)
(Dry, semi-sweet)

Prvá unikátna hotelová edícia kvalitného perlivého vína z malokarpatských viníc obce Siladice, víno stvorené pre oddych a uchovanie spomienok na zážitky v Hoteli Jason.

The first unique hotel edition of quality sparkling wine from the Small Carpathian vineyards of Siladice, a wine created for relaxation and preserving the memories of the experience at Hotel Jason.

Domáce cukrárske a pekárske výrobky/*Homemade confectionery and bakery products*

domáci chlieb, torty, zákusky a koláče na objednávku podľa Vašich predstáv

homemade bread, cakes, pastries and cakes to order according to your wishes

*všetky produkty sú dostupné na recepcii
**all products are available at the reception*

HOTEL JASON
★★★★ STVORENÝ PRE ODDYCH

AGROFARMA
ČERVENÝ KAMEŇ